

第42回 ジャマイカ

Taka&Masa Hello!

Family Hello!

Taka Is this your house?

Gloria Yes. This is our house.

Masa Wow!

Taka Your house looks very gorgeous.

Gloria&Rheanna Oh, thank you.

Masa Can you show us around?

Gloria Sure. Come with me.

Rheanna Of course. Let's go!

Taka&Masa Thank you.

Masa ^{りっぱ}立派そうだね。

Taka うん。

Gloria We have a coconut tree.

Taka&Masa Wow!

Gloria We have a lot of coconuts.

Taka That's nice.
おー、すごい! けっこうなってるね!

Gloria And we...

Masa Wow!

Taka わあ!

Masa Wow, be careful!

Gloria Oh, sorry!

Taka こうやって見るかぎりは、あったかい国のよう
だなと思うけどね。
Where are you now?

Gloria We're in Jamaica.

Masa You're in Jamaica.

Masa みんなは週末どうやってすごしているんだろう
ね?

Taka そうだね。じゃあ、さっそく聞いてちょうか
な。
Sandre?

Sandre Yes.

Taka What did you do last
weekend?

Sandre I played with my dogs. And I
have six dogs.

Masa You played with your dogs.
You have six dogs?!

Sandre Yes, I do.

Taka&Masa Wow!

Taka That's great.

Masa すごい。

Taka What did you do with your
dogs?

Sandre We played fetch.

Masa 投げて...

Taka 取ってこーいのやつか。

Masa 取ってこーいのやつ。

Taka Oh, I see.

Masa あ、いるいる。

Taka&Masa Hello!

Taka Wow!

Sandre Come!

Masa あ、持ってちゃった...
It looks fun!

Taka We want to play with them.

Masa Yeah, really cute.

Taka ボールが...ボールはなさなくなっちゃった...
じゃあ、ちょっと家の中も見せてもらおうか。

第42回 ジャマイカ



Masa そうだね。

Taka Can we see inside your house?

Gloria Sure, come along!

Rheanna Let's go!

Sandre This is our house.

Masa Wow, so gorgeous.

Taka Gorgeous! すごい!

Masa あ、アーチみたいな…
I love those arches.

Gloria&Rheanna Oh, thank you!

Taka I want to live there.

Gloria You are free to come!

Taka Thank you!
じゃあ、ちょっとリアーナにも聞いてみようか。
Rheanna?

Rheanna Hello!

Taka What did you do last weekend?

Rheanna I went to the beach with my friends.

Masa You went to the beach with your friends.

Rheanna Yes! I go to the beach every other week with my friends. It's very fun because in Jamaica we have a lot of beaches.

Taka&Masa That's nice!

Taka 近所にビーチがあったりするのかな?

Masa ね!

Rheanna いいね!
What do you do on the beach?

Taka I talk and swim and sing with my friends.

Gloria Wow, that's great!

Taka Scat scat scat banananana ~♪
Jamaican scat banananana ~♪
Come on everybody ~♪ Let's do the scat ~♪

Masa Yay! Thank you! Wow!

Taka Bravo!

Masa もう止まらない。

Gloria Scat ~♪

Masa じゃあ、お母さんにも聞いてみようか。

Taka あ、そうだね。Gloria?

Gloria Yes?

Taka What did you do last weekend?

Gloria I went to the country to visit my mom and see her town.

Masa You went to the country to visit your mother.

Gloria Yes, we went to the river to fish. And we have fun with my mother.

Taka Wow, that's great!
ってことは、サンドレとリアーナも一緒に行ったのかな?

Masa そうだね。何して遊んだんだろうね?

Taka Sandre?

Sandre Yes.

Taka What did you do at your grandmother's house?

Sandre We played riddles.

Taka リ、リ、リド、リド...? リド...?

Masa Riddle ってなぞなぞ。

第42回 ジャマイカ

Taka あ、なぞなぞのこと。

Masa そう。

Sandre Riddles me this. Riddle me that. Guess me this riddle or perhaps not. What goes up but never comes down?

Masa 上に行くけど、絶対に下がってこないものはなんでしょう？

Taka えー！ なんだろう？ ^{こころざし} 志 とかそういうことじゃないよね？
Is it smoke?

Gloria No.

Masa Balloon?

Gloria No.

Sandre No.

Gloria It's very simple.

Masa It's very simple.

Taka Simple?

Gloria Yes.

Taka 上がるけど下がらない…

Masa むずしい…

Taka あ！ えーと…
Is it age?

Gloria Yes, you're good! Yay!

Taka Yes!

Masa Wow!

Taka Yay!

Masaすごい！

Taka 急におりてきた。

Gloria Great job!

Masa Taka!

Taka Taka is a genius.

Family Oh, wow!

Masa Riddle me this. Riddle me that. You can move it very easily, but you cannot pick it up. What is it?

Gloria Easily... but you can't pick it up...

Masa Can you guess it?

Rheanna Is that a plane?

Masa No. No, it's not a plane. It is always close to you.

Rheanna Is it wind?

Masa No.

Rheanna Oh, it's air?!

Masa No!

Rheanna We give up.

Gloria You won this session.

Masa Sandre, can you guess?

Sandre No.

Masa The answer is... shadow!

Gloria Oh.

Rheanna Oh!

Taka Yay!

Taka Sandre?

Sandre Yes.

Taka Can you show us your room?

Sandre Sure, come along.

第42回 ジャマイカ

Masa Wow!

Taka Wow, your bed is very big!

Sandre Yes, all of the things in here are mine.

Taka Wow, I envy you.

Masa What is that on the desk?

Sandre Oh, Career Day pictures.

Taka What is Career Day?

Sandre Career Day is what you dress up as what you want to be in the future.

Masa That's very interesting.

Taka What did you wear on Career Day?

Sandre I wore a pilot suit.

Masa You wore a pilot suit.

Taka Oh, you're so cool!

Masa You're so handsome.

Sandre Thank you! So, Masa, what did you last weekend?

Masa I practiced the shamisen. I'll show you. This is a Japanese guitar.

Gloria Oh, okay.

Masa はっ!

Rheanna Wow!

Gloria That's good.

Masa Thank you.

Gloria We enjoyed that.

Masa Thank you so much.

Sandre Taka, what did you do last weekend?

Taka I had a concert. I am a Japanese superstar. Yes, this is me!

Sandre So, could we get your autograph please?

Taka Oh, sure! I will send it to you!

Sandre Thank you.

Taka 本当に欲しがってる、サンドレ?

Sandre So, how was Jamaica to you?

Taka It was very fun. I want to go to a beach in Jamaica and swim with you!

Sandre Okay, so you can come.

Taka I will go.

Masa And I want to sing and dance with you guys in Jamaica.

Gloria You're welcomed! Scat scat scat bananananana ~♪

Masa Yay!